



MAUNFELD

ТЕХНИКА НОВОГО ВРЕМЕНИ

RU

ПОДРОБНАЯ ИНСТРУКЦИЯ

ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ КОФЕВАРКИ
MF-722S



www.maunfeld.ru

БЛАГОДАРИМ ВАС

за доверие и поздравляем с приобретением нового прибора.

Для более удобного и простого пользования прибором мы подготовили подробную инструкцию по эксплуатации. Она поможет вам быстрее познакомиться с новым прибором.

Данное руководство содержит важную информацию по безопасной установке, использованию вашего прибора и уходу за ним, а также необходимые предупреждения, которые позволят вам извлечь максимальную пользу из прибора.

Храните данное руководство в надежном и удобном месте с тем, чтобы пользоваться им при необходимости.

Инструкцию по эксплуатации Вы также можете найти на нашем сайте:

www.maunfeld.ru

СОДЕРЖАНИЕ

стр.3.....	МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ
стр.5.....	СОСТАВНЫЕ ЧАСТИ И ПАНЕЛЬ УПРАВЛЕНИЯ
стр.7.....	ТЕХНИЧЕСКИЕ ДАННЫЕ
стр.8.....	ПОДГОТОВКА К РАБОТЕ И ИСПОЛЬЗОВАНИЕ
стр.11.....	СОВЕТЫ И РЕКОМЕНДАЦИИ
стр.11.....	ПОРЯДОК ДЕЙСТВИЙ ПРИ РАЗБОРЕ И ЧИСТКА
стр.15.....	УСТРАНЕНИЕ НЕПОЛАДОК
стр.16.....	ИНФОРМАЦИЯ О ТРАНСПОРТИРОВКЕ
стр.16.....	УТИЛИЗАЦИЯ
стр.17.....	СЕРВИСНОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ ПОСЛЕ ПРОДАЖИ
стр.18.....	ИНФОРМАЦИЯ ОТ ПРОИЗВОДИТЕЛЯ

**МЕРЫ
БЕЗОПАСНОСТИ**

**ОПИСАНИЕ
ПРИБОРА**

ЭКСПЛУАТАЦИЯ

УХОД ЗА ПРИБОРОМ

**ТЕХНИЧЕСКОЕ
ОБСЛУЖИВАНИЕ**

МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ

ВНИМАТЕЛЬНО ОЗНАКОМЬТЕСЬ С ИНСТРУКЦИЕЙ И СОХРАНИТЕ ЕЕ ДЛЯ ДАЛЬНЕЙШЕГО ИСПОЛЬЗОВАНИЯ!

- Во избежание получения травм строго следите всем указаниям данного руководства.
- Устройство должно стоять на ровной, устойчивой и сухой поверхности.
- Обратите внимание, что напряжение и частота электрической сети должны соответствовать характеристикам устройства.
- В целях безопасности, разъем кабеля питания должен подключаться к двухполюсной розетке питания с заземляющим контактом. Внимательно проверьте и убедитесь в наличии правильного и надежного заземления Вашей розетки сети питания.
- Вставляйте вилку в розетку питания аккуратно.
- Убедитесь в том, что устройство находится вдали от нагревательных элементов (например, газовая или электрическая плита), не допускайте перегибания кабеля.
- Ни в коем случае не пытайтесь самостоятельно отремонтировать или разбирать устройство. Обратитесь к официальному представителю.
- Запрещается использование устройства с поврежденным кабелем или вилкой.
- Не позволяйте детям или людям, которые незнакомы с работой устройства, находиться рядом с работающим устройством.
- Не пытайтесь разбирать устройство во время работы или помещать в него посторонние предметы.
- Не прикасайтесь к вилке кабеля питания мокрыми руками.
- Запрещается переносить или разбирать работающее устройство.
- Не помещайте устройство или кабель в воду или в любую другую жидкость.
- После того как Вы закончили пользоваться устройством, обесточьте его. Не вынимайте вилку из розетки питания, вытягивая ее за провод, всегда держитесь за вилку.

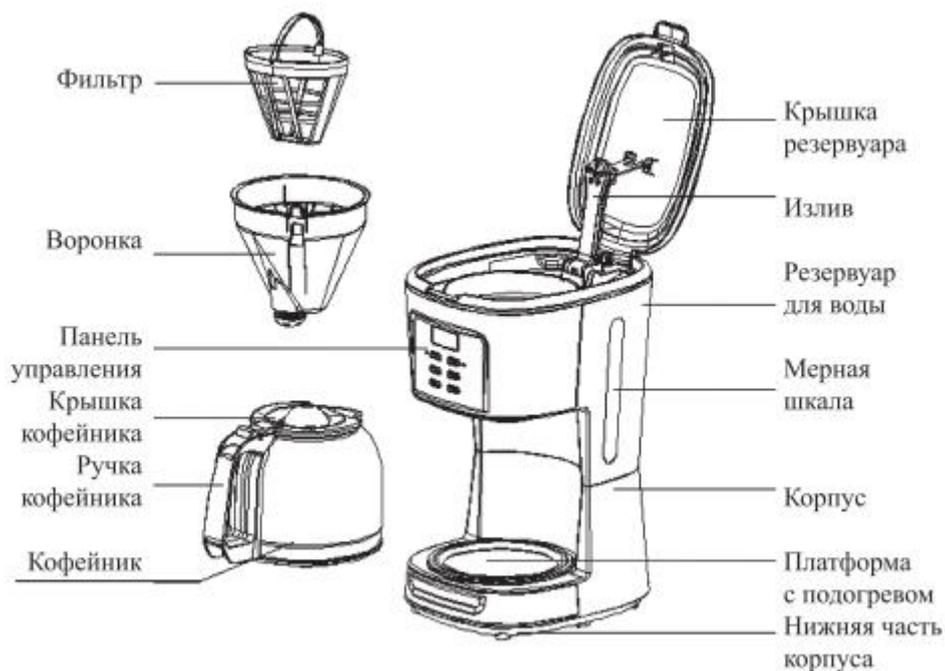


МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ

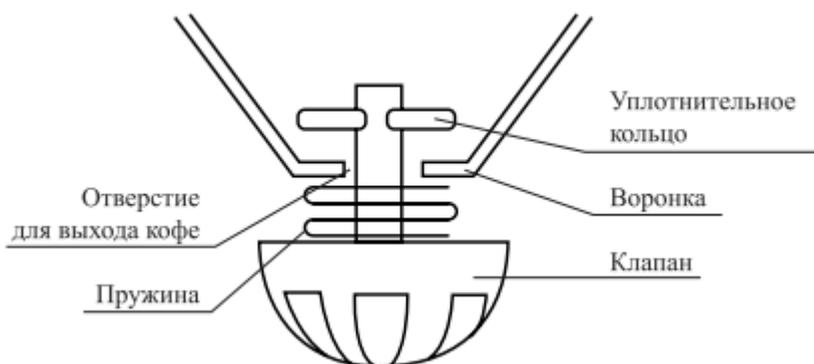
ВНИМАТЕЛЬНО ОЗНАКОМЬТЕСЬ С ИНСТРУКЦИЕЙ И СОХРАНИТЕ ЕЕ ДЛЯ ДАЛЬНЕЙШЕГО ИСПОЛЬЗОВАНИЯ!

- Если во время использования устройства Вы почувствовали неприятный запах (запах дыма, горелого), немедленно выключите устройство, отсоедините вилку от розетки питания и обратитесь к официальному представителю.
- Переносите устройство только двумя руками.
- Устройство предназначено для использования в бытовых условиях и может применяться в квартирах, загородных домах, гостиничных номерах, офисах и других подобных местах для непромышленной и некоммерческой эксплуатации.
- Не ставьте ничего на крышку прибора.
- Не разогревайте кофейник в микроволновой печи.

ОПИСАНИЕ ПРИБОРА

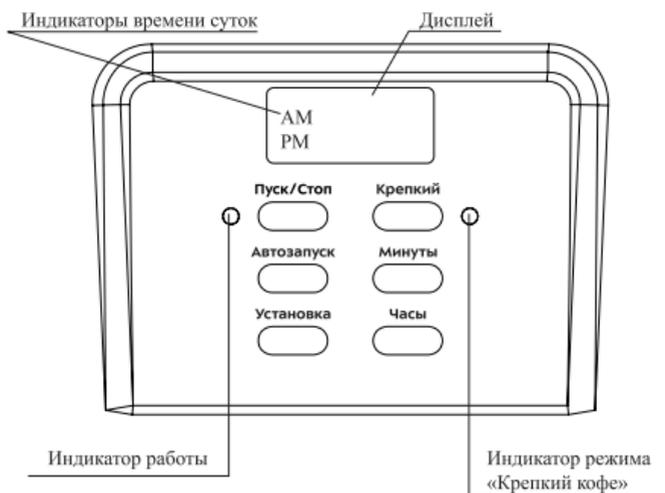


УСТРОЙСТВО ПРОТИВОКАПЕЛЬНОЙ СИСТЕМЫ



ОПИСАНИЕ ПРИБОРА

ПАНЕЛЬ УПРАВЛЕНИЯ



ИНДИКАТОРЫ

Индикаторы работы отображает режим работы устройства:

- Красный – приготовление кофе;
- Зеленый – включен автозапуск;
- Не горит – режим ожидания.

Индикатор режима «Крепкий кофе» горит оранжевым, когда включен режим приготовления крепкого кофе.

Индикаторы времени суток

- AM – до полудня (период с 12 ночи до 12 дня) первая половина дня.
- PM – после полудня (с 12 дня до 12 ночи), вторая половина дня.

КНОПКИ

«Пуск/Стоп» - включение или отключение режима приготовления.

«Крепкий» – включает или отключает режим приготовления крепкого кофе.

«Автозапуск» – включает или отключает режим автозапуска.

«Установка» – предназначена для установки времени автозапуска.

«Часы» – увеличивает время на 1 час.

«Минуты» – увеличивает время на 1 минуту.

ОПИСАНИЕ ПРИБОРА

Примечание. Для быстрого изменения часов или минут нажмите нужную кнопку и удерживайте.

В режиме приготовления кофе, когда индикатор работы горит красным, недоступны для нажатия кнопки: «Автозапуск», «Часы», «Минуты».

МОДЕЛЬ	MF-722S
МОЩНОСТЬ	900 Вт
НАПРЯЖЕНИЕ	220-240В, 50/60 Гц
ЕМКОСТЬ КОФЕЙНИКА	1,5 л
КЛАСС ЗАЩИТЫ ОТ ПОРАЖЕНИЯ ЭЛЕКТРИЧЕСКИМ ТОКОМ	I
ДЛИНА ШНУРА	0,845м
РАЗМЕР УСТРОЙСТВА	224x184x340 мм
ВЕС НЕТТО / ВЕС БРУТТО	1,8 кг / 2,4 кг

ПОДГОТОВКА К РАБОТЕ И ИСПОЛЬЗОВАНИЕ

ПОДГОТОВКА К РАБОТЕ

Установите кофеварку на ровную, устойчивую, горизонтальную, сухую поверхность. По бокам и сзади кофеварки должно оставаться минимум 10 см свободного пространства. Сверху кофеварки должно быть свободное пространство, чтобы резервуар для воды можно было легко заполнять водой из графина или чайника и засыпать молотый кофе.

Перед первым использованием следует помыть кофеварку. Фильтр оставьте пустым. Залейте в резервуар около 1,5 л воды до отметки MAX, нажмите один раз кнопку «Пуск/Стоп», загорится индикатор работы. Кофеварка начнет работу. По окончании приготовления слейте горячую воду из кофейника.

Установите текущее время кнопками «Часы» и «Минуты».

Кофеварка готова к эксплуатации.

Примечание. При отключении питания настройки времени сбрасываются на значение по умолчанию.

Не насыпайте слишком много молотого кофе, иначе в процессе приготовления вода не успеет просочиться сквозь нее и начнет переливаться через край воронки. Для приготовления полого кофейника мы советуем насыпать молотого кофе не более половины фильтра по высоте.

ИСПОЛЬЗОВАНИЕ

1. Откройте крышку резервуара для воды и залейте воду. Не превышайте максимальный уровень. Не заливайте горячую воду и другие жидкости, кроме воды. Использование горячей воды приведет к тому, что кофе будет завариваться при неправильной температуре, и вкус напитка будет испорчен. Использование других жидкостей может привести к образованию осадка в бойлере и выходу кофеварки из строя. Заливайте в резервуар кипяченую воду комнатной температуры.
2. Установите воронку так, чтобы ручка воронки попала в углубление. В воронку установите фильтр. Убедитесь, что все установлено правильно.

ПОДГОТОВКА К РАБОТЕ И ИСПОЛЬЗОВАНИЕ

3. Добавьте размолотый кофе в фильтр. Обычно требуется одна чайная ложка кофе с горкой на чашку (120 мл), но вы можете действовать исходя из ваших предпочтений. После этого закройте крышку резервуара для воды.
4. Поставьте кофейник на платформу с подогревом.
5. Нажмите кнопку «Старт/Стоп», индикатор работы загорится красным. Кофеварка начнет приготовления кофе.
6. Процесс заваривания кофе может быть прерван в любой момент нажатием кнопки «Старт/Стоп», индикатор работы погаснет. Чтобы продолжить процесс нажмите еще раз на кнопку «Пуск/Стоп», в этом случае загорится красным индикатор работы. Примечание: Подача воды в кофейник прекращается не сразу. Необходимо несколько минут, чтобы остатки воды стекли из фильтра с заваркой.
7. Примерно через минуту, после того как кофе перестанет капать, можно доставать кофейник и разливать кофе в чашки.
8. Когда процесс приготовления кофе завершится, кофеварка перейдет в режим подогрева. Режим подогрева работает около минут, затем кофеварка отключится. Кофе лучше пить свежим, сразу после заваривания.
9. Для полного отключения кофеварки отсоедините ее от сети электропитания.

Примечание: В процессе приготовления вы можете извлечь кофейник из кофеварки, чтобы налить кофе. Сработает противokaпельная система – подача кофе остановится и возобновится после возвращения, поэтому в течение 20-30 секунд установите кофейник обратно, так как за это время воронка с кофе может переполниться. И напиток начнет капать на платформу с подогревом. Если такое все же случилось – немедленно установите кофейник на место.

Объем приготовления напитка будет чуть меньше, чем количество залитой в резервуар воды, так как часть воды впитает в себя кофейная гуща в фильтре.

ПОДГОТОВКА К РАБОТЕ И ИСПОЛЬЗОВАНИЕ

ПОДОГРЕВ КОФЕ

После приготовления кофеварка будет поддерживать температуру кофе в кофейнике. Для этого кофейник должен стоять на платформе с подогревом. Режим подогрева кофе работает около 40 минут с момента нажатия кнопки «Пуск/Стоп», после этого кофеварка отключается. Для полного отключения кофеварки отсоедините ее от сети электропитания. При этом настройки времени сбросятся.

Вы можете включить режим подогрева в любое время. Для этого убедитесь, что в резервуар кофеварки нет воды, а в кофейнике есть кофе, затем нажмите кнопку «Пуск/Стоп» один раз. Загорится индикатор работы. Включится нагрев платформы, и температура кофе будет поддерживаться на уровне примерно 65–85 градусов в течение 40 минут. Для того чтобы подогреть полный кофейник с кофе остывшим до комнатной температуры, может потребоваться два цикла подогрева по 40 минут.

АВТОЗАПУСК

Перед использованием режима автозапуска установите время. Если вы хотите, чтобы кофеварка начала работу не сразу, а в определенное время, сделайте следующие действия:

1. Нажмите кнопку «Установка». На дисплее начнут мигать цифры установленного времени автозапуска (по умолчанию 12:00), и индикатор работы будет мигать зеленым. После этого кнопками «Часы» и «минуты» установите время, в которое должно запуститься приготовление кофе.
2. После того как вы установили необходимое время автозапуска нажмите на кнопку «Установка» еще раз. Индикатор и цифры на дисплее моргнуть перестанут. Настройки времени зафиксировались. На дисплее отображается текущее время.
3. Для включения автозапуска нажмите кнопку «Автозапуск». Индикатор работы загорится зеленым.

ПОДГОТОВКА К РАБОТЕ И ИСПОЛЬЗОВАНИЕ

4. Когда подойдет установленное время, индикатор работы загорится красным. Кофеварка начнет варить кофе.
5. Когда процесс приготовления кофе завершится, кофеварка перейдет в режим подогрева. Режим подогрева работает около 40 минут, затем кофеварка отключится. Кофе лучше пить свежим, сразу после заваривания. Примечание: Автозапуск отключается, как только запустилось приготовление. Для повторного включения нажмите «Автозапуск». Функция активируется, индикатор работы загорится зеленым. Когда подойдет установленное время автозапуска начнется приготовления. Не забудьте почистить фильтр и засыпать в него новую порцию кофе, а также залить воду в резервуар.

Чтобы изменить время автозапуска, сделайте пункты 1-3, описанные выше, еще раз.

Приготовление полного кофейника занимает примерно 10-15 минут. Вы можете установить автозапуск на 10 минут раньше, чем вам это необходимо, тогда точно к нужному времени у вас будет уже полный кофейник горячего ароматного кофе. Это будет особенно тем, кто любит просыпаться от аромата свежего кофе.

Вы можете отключить автозапуск в любой момент, для этого нажмите кнопку «Автозапуск», зеленый индикатор работы погаснет. При этом настройки времени сохраняются.

РЕЖИМ «КРЕПКИЙ КОФЕ»

Перед запуском приготовления кофе нажмите на кнопку «Крепкий». индикатор режима загорится оранжевым, активировался режим приготовления крепкого кофе.

Крепость кофе изменяет скорость проливания воды через фильтр. Электроника кофеварки будет включать бойлер в импульсно-периодическом режиме, нагретая вода будет поступать в фильтр медленнее, и кофе получится крепче.

Примечание: Вы можете регулировать крепость кофе, засыпая большее количество кофе на меньшее количество воды. Например, вы можете засыпать 8 чайных ложек кофе, а залить воду на 6 чашек.

СОВЕТЫ И РЕКОМЕНДАЦИИ

Кофе рекомендуется сервировать сразу после приготовления.

Отметка «12» на кофейнике и на резервуаре для воды соответствует примерно 1,6 л воды или 12 чашкам по 130 мл.

Вместо многоразового фильтра вы можете использовать одноразовые бумажные фильтры (приобретаются отдельно)

При заваривании кофе из предварительно помолотых зерен не насыпайте в фильтр слишком много молотого кофе. Рекомендуется засыпать не более половины фильтра по высоте. Вы можете сориентироваться на количество молотого кофе, которое получается в автоматическом режиме при выбранном максимальном количестве напитка в размере 6 чашек. Если насыпать молотого кофе больше, то в процессе приготовления вода не успеет просочиться сквозь нее, и начнет переливаться через край воронки.

Не используйте слишком мелкий помол. Чем меньше помол, тем дольше вода просачивается через фильтр, и тем меньше следует закладывать молотого кофе в фильтр. Если вода не будет успевать просачиваться через фильтр, он переполнится, и кофе перельется через край воронки.

Для получения ароматного кофе рекомендуется перемалывать кофейные зерна непосредственно перед завариванием.

В контейнере для зерен не рекомендуется долго хранить кофейные зерна, в противном случае они могут напитаться влагой, потеряют вкус и аромат. Засыпайте столько зерен, сколько израсходуете за день.

Храните кофе в хорошо закрытой емкости для лучшей сохранности аромата.

Передвигайте кофемашину с заполненным резервуаром осторожно, так как вода может выливаться через переливное отверстие в верхней части резервуара.

При наливании кофе не наклоняйте кофейник сильно, иначе кофе может пролиться мимо чашки.

СОВЕТЫ И РЕКОМЕНДАЦИИ

Не разогревайте кофейник в микроволновой печи, так как он содержит металлические элементы!

Перед приготовлением второй порции кофе сделайте небольшой перерыв. Чтобы кофемашина остыла.

После прерывания готовки кофе кнопкой «Старт/Стоп» остатки воды из фильтра будут продолжать стекать в кофейник.

Не заливайте в резервуар теплую воду, так как это может привести к переполнению фильтра в процессе варки: горячая вода быстрее нагревается и поэтому быстрее продается в фильтр.

Если оставить крышку резервуара открытой и включить кофеварку, то нагретая вода будет выходить через специальное отверстие обратно в резервуар для воды, в результате вода в резервуаре нагреется. Избегайте подобного использования, кофеварка может выйти из строя.

Настройка времени и автозапуска сбрасывается при отключении питания.

ЧИСТКА, УХОД И ХРАНЕНИЕ

Перед чисткой и обслуживанием кофемашины отключите ее от сети электропитания.

Очищайте фильтр и воронку после каждого использования. Будьте осторожны: сразу после окончания приготовления они могут быть горячими! Мойте их теплой водой с мылом. Регулярно промывайте кофейник.

Наружную и внутреннюю части корпуса, а также платформу с подогревом протрите вначале влажной, а затем сухой тряпкой.

Храните кофемашину в сухом и прохладном месте, недоступном для детей.

УДАЛЕНИЕ НАКИПИ

Периодически (в зависимости от жесткости используемой воды) производите удаление накипи.

1. Налейте в резервуар воду с разведенным в ней средством для удаления накипи до максимального уровня.
2. Установите на место воронку и фильтр, но не насыпайте в них кофе. Установите на место кофейник
3. Подключите кофемашину к сети электропитания. Активируйте режим отключения помола. Нажмите «Старт/Стоп»
4. Дождитесь окончания процесса. Слейте жидкость из кофейника.
5. После этого залейте в резервуар чистую воду (не засыпайте в фильтр кофе) и проведите процесс приготовления кофе, не забывая каждый раз отключать помол. Повторите этот пункт 3 раза. Чтобы промыть кофемашину.

УСТРАНЕНИЕ НЕПОЛАДОК

Крышка не закрывается

Возможно, воронка, фильтр или фиксатор фильтра установлены неправильно.

Не срабатывает противокапельная система: при вынимании кофейника кофе продолжает литься

Вероятно, засорился клапан. Выньте воронку и промойте ее под струей воды, одновременно нажимая на клапан рукой, чтобы промыть его. Отпустите клапан, наполните воронку водой: клапан должен удерживать воду.

Чтобы предотвратить засорение клапана, не допускайте переполнение фильтра: не кладите слишком много кофейной заварки в фильтр, не заливайте горячую воду в резервуар для воды. При переполнении фильтра завариваемый кофе вместе с заваркой может попасть в воронку и засорить клапан.

Возможно также, что вы убрали кофейник на слишком длительное время. Если клапан в воронке закрыт, а процесс варки продолжается, воронка переполнится, и кофе потечет вниз в обход воронки.

Кофемашина заваривает меньше кофе, чем установлено в настройках

Возможно, бойлер забился накипью, из-за этого его полезный объем уменьшился, и это отразилось на дозировании воды. Частички накипи могли засорить обратный клапан.

Произведите удаление накипи.

Можно ли использовать другую емкость вместо кофейника?

Нет. При установке кофейника в кофемашину его крышка нажимает на клапан противокапельной системы, и он открывается, позволяя кофе стекать из фильтра в кофейник. При использовании неподходящей емкости клапан останется закрытым, это нарушит нормальное функционирование кофемашины и может вызвать ее поломку.

ИНФОРМАЦИЯ О ТРАНСПОРТИРОВКЕ

- Перед хранением и повторной эксплуатацией очистите и полностью просушите все части прибора. Храните прибор в сухом вентилируемом месте вдали от нагревательных приборов и попадания прямых солнечных лучей.
- При транспортировке и хранении запрещается подвергать прибор механическим воздействиям, которые могут привести к повреждению прибора и/или нарушению целостности упаковки.
- Необходимо беречь упаковку прибора от попадания воды и других жидкостей.

УТИЛИЗАЦИЯ

Упаковка изготовлена из экологически чистых материалов, которые можно без ущерба для окружающей среды подвергать переработке, складировать на специальных полигонах для хранения отходов и утилизировать.

Упаковочные материалы имеют соответствующую маркировку. Символ на изделии или его упаковке указывает, что оно не подлежит утилизации в качестве бытовых отходов. Изделие следует сдать в соответствующий пункт приема электронного и электрооборудования для последующей утилизации.

Соблюдая правила утилизации изделия, вы сможете предотвратить причинение ущерба окружающей среде и здоровью людей, который возможен вследствие неподобающего обращения с подобными отходами. За более подробной информацией об утилизации изделия просьба обращаться к местным властям, в службу по вывозу и утилизации отходов или в магазин, в котором вы приобрели изделие.



СЕРВИСНОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ ПОСЛЕ ПРОДАЖИ

Просим вас придерживаться следующих мер:

1. При покупке товара требуйте, чтобы продавец поставил свою отметку в гарантийном талоне.
2. Используйте свой прибор в соответствии с инструкциями по эксплуатации.
3. Если Вам потребуются услуги по вашему прибору, Вы можете обратиться в пункты обслуживания по указанным в Вашем гарантийном талоне.
4. По окончании работы не забудьте попросить у сервисного специалиста «квитанцию об оказании услуг». Квитанция окажется полезной в случае возникновения каких-либо проблем в будущем.

Согласно директивам, принятым в Европе, данный прибор является отходным электрическим и электронным прибором 2002/96/ЕС. (WEEE). Прежде чем выбрасывать данный прибор в мусор или сдавать в металлолом, необходимо предотвратить потенциально негативные результаты воздействия на окружающую среду и здоровье человека. В противном случае это будет несоответствующий выброс. Данный символ на товаре обозначен с целью предупреждения о том, что данный прибор нельзя расценивать как бытовой отход и что его следует сдать в пункт сбора отходов. Уничтожение прибора должно производиться в соответствии с местными экологическими правилами. Подробную информацию о правилах выброса, повторного использования духового шкафа и возвращению его в оборот, можно получить в компетентных пунктах обслуживания.

ИНФОРМАЦИЯ ОТ ПРОИЗВОДИТЕЛЯ

На всю электротехническую продукцию MAUNFELD распространяется действие Технического Регламента Таможенного Союза :

ТР ТС 004/2011 – «О безопасности низковольтного оборудования».

ТР ТС 020/2011 – «Электромагнитная совместимость технических средств».

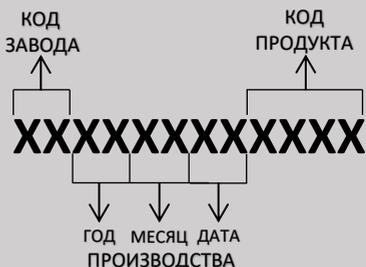
ТР ЕАЭС 037/2016 – «Об ограничении применения опасных веществ в изделиях электротехники и радиоэлектроники».

Каждая кофеварка MAUNFELD имеет уникальный серийный номер.

Дата производства изделия указана в серийном номере изделия.

Серийный номер состоит из букв и цифр:

Пример:



Торговая марка

MAUNFELD

Тип продукции.

Кофеварка

Модель.

MF-722S

Уполномоченное изготовителем лицо.

Импортер на территории Российской Федерации.

ООО «МАУНФЕЛД РУС»
123182, г. Москва, ул. Щукинская, д. 2, эт. 1, пом. 170, каб. 1
www.maunfeld.ru
info@maunfeld.ru
Тел.+ 7 (495) 380 - 19 - 82

Импортер на территории Республики Беларусь.

ООО "МАУНФЕЛД БАЙ"
220015, РБ, г. Минск, ул. Я. Мавра, д.47, пом.40
www.maunfeld.by
info@maunfeld.by
Тел. +375 17 317-35-35

ДАРИМ ПОДАРКИ!

Конкурсы от MAUNFELD с гарантированными призами. Участвуйте в наших конкурсах на свой выбор с видеобзорами или с фото и получайте крутые призы!

КОНКУРС В YOUTUBE

1. Сними подробный и креативный видеобзор на технику Maunfeld.
2. Выложи видеобзор в YouTube.
3. Раз в месяц мы определяем победителей конкурса (На сайте www.maunfeld.ru в разделе «Новости»)

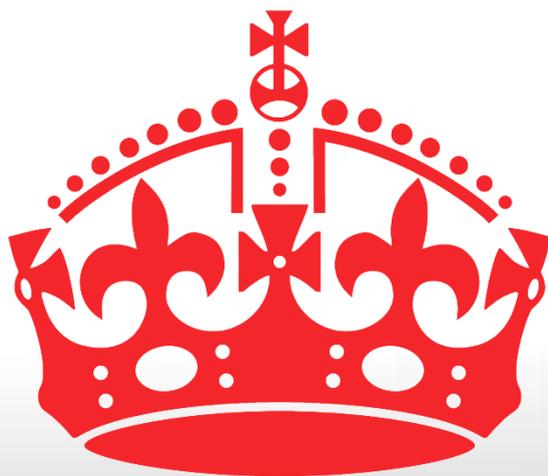
КОНКУРС В INSTAGRAM

1. Сделайте фото с техникой MAUNFELD.
2. Опубликуйте фото в Instagram, отметив фото хэштегом #maunfeld, отметьте аккаунт @maunfeld.ru
3. Раз в месяц мы определяем победителей конкурса (На сайте www.maunfeld.ru в разделе «Новости»)

ВРУЧЕНИЕ ПОДАРКОВ:

1. Для жителей Москвы и МО подарки выдаются в фирменном шоу-руме Maunfeld по адресу г. Москва, ул. Щукинская д.2.
Для жителей регионов РФ мы бесплатно доставим подарок до терминала Деловых Линий вашего города.
2. Для жителей Минска подарки выдаются в фирменном шоу-руме MAUNFELD по адресу г. Минск, пр. Победителей д.129.
Для жителей регионов РБ мы бесплатно доставим приз до терминала транспортной компании вашего города.
3. Для жителей других стран подарок доставим транспортной компанией.





По всем вопросам технического обслуживания, приобретения аксессуаров, а также по вопросам, связанным с региональным сервисным обслуживанием техники MAUNFELD просим вас обращаться в ближайшую авторизованную сервисную службу. Наши специалисты помогут вам в кратчайшие сроки. Список сервисных центров смотрите на сайте:

www.maunfeld.ru

Производитель оставляет за собой право на внесение изменений в инструкции по эксплуатации.